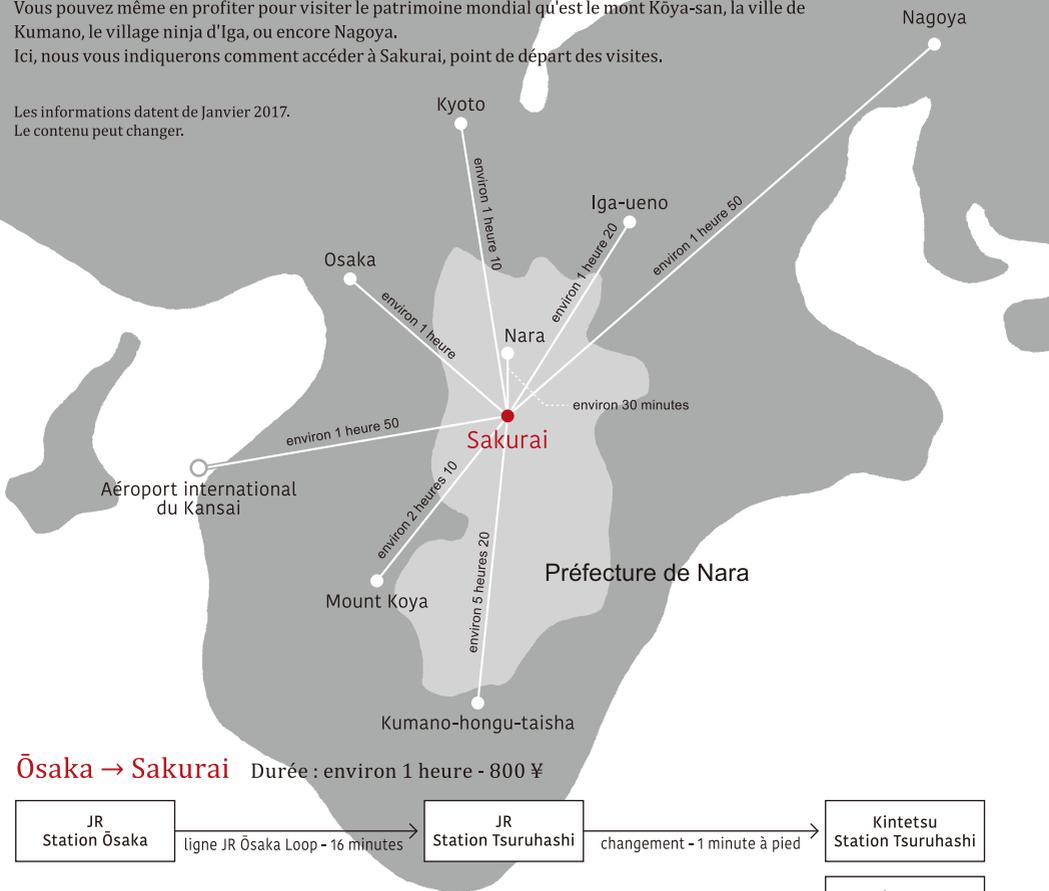


Astuces de voyage

Comment se rendre dans le Yamato

Depuis Kyôto, Ôsaka et Nara, vous pouvez facilement faire un aller-retour dans le Yamato en une journée. Vous pouvez même en profiter pour visiter le patrimoine mondial qu'est le mont Kôya-san, la ville de Kumano, le village ninja d'Iga, ou encore Nagoya. Ici, nous vous indiquerons comment accéder à Sakurai, point de départ des visites.

Les informations datent de Janvier 2017. Le contenu peut changer.



Ôsaka → Sakurai Durée : environ 1 heure - 800 ¥



Pour vous rendre à Sakurai depuis Ôsaka par la ligne Kintetsu, nous vous recommandons les trains rapid express ou express. Le limited express est rapide, mais ne s'arrête pas à la station Sakurai. De plus, ce train coûte des frais supplémentaires. Enfin, vous risquez de manquer la station, aussi nous ne vous le recommandons pas. Si jamais vous le prenez, changez de train à la station Yamato-Yagi et prenez-en un autre qui ne soit pas limited express en direction de Sakurai.

Kyôto → Sakurai Durée : environ 1 heure 10 - 940 ¥



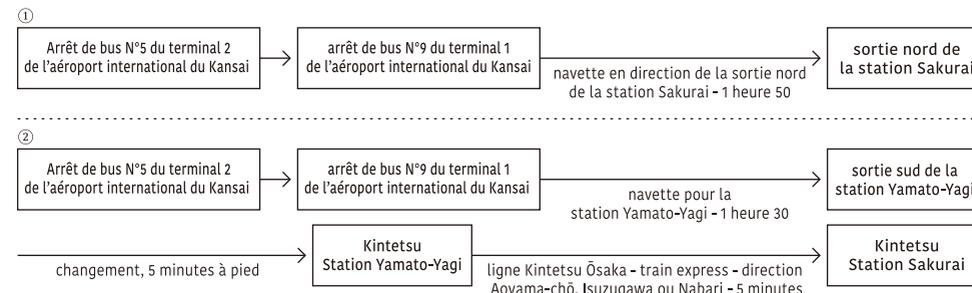
Lorsque vous venez de Kyôto, nous vous conseillons de prendre le train express ou le limited express. Cela prend environ 1 heure en express. En limited express, le trajet prend 50 minutes, mais cela coûte des frais supplémentaires.

Nara → Sakurai Durée : environ 30 minutes - 320 ¥



Aéroport international du Kansai → Sakurai ①) Durée : environ 1 heure 50 - 1 950 ¥ ②) Durée : environ 1 heure 40 - 2 160 ¥

Durant certaines périodes de la journée, il y a des bus directs pour Sakurai (①). Si vous n'êtes pas dans la bonne période, vous pouvez prendre un bus direct pour la station Yamato-Yagi (②)



Mont Kôya-san → Sakurai Durée : environ 2 heures 10 - 1 670 ¥



*Il y a peu de trains sur la ligne JR. De plus, vous devrez peut-être attendre longtemps au moment des changements. Gardez ce point à l'esprit.

Iga-Ueno → Sakurai Durée : environ 1 heure 20 - 1 030 ¥



Kumano → Sakurai Durée : environ 5 heures 20 - 4 160 ¥



Attention, il n'y a pas beaucoup de bus dans la journée.

Nagoya → Sakurai Durée : environ 1 heure 50 - 3 830 ¥

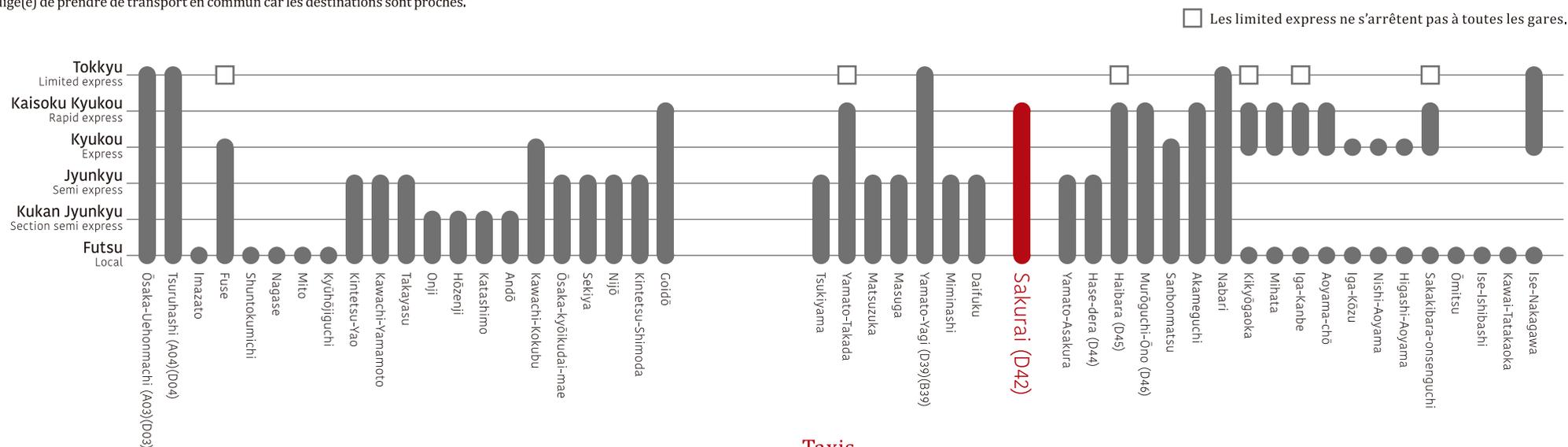


Les transports dans le Yamato

Train

Ligne Kintetsu Ōsaka

Cette ligne, qui va d'est en ouest, est la voie ferrée principale de la zone. De plus, les passages des trains y sont très fréquents. Attention, ne confondez pas les 6 types de trains différents : limited express, rapid express, express, semi express, section semi express et local. N'hésitez pas à vous reporter au plan des lignes. Depuis Ōsaka, nous vous conseillons de prendre le rapid express ou l'express, car ce sont les plus rapides. Pour aller au temple Hase-dera ou dans la zone d'Uda depuis Sakurai, vous n'êtes pas obligé(e) de prendre de transport en commun car les destinations sont proches.



Ligne JR Sakurai

Elle circule du nord au sud du Yamato, reliant les stations Nara et Yamato-Takada. On utilise cette ligne pour faire l'aller-retour entre Nara et Sakurai, mais aussi pour aller dans les zones de Miwa et de Yamanobe. Le matin et en fin d'après-midi, 1 train circule toutes les 30 minutes. Le reste du temps, il en passe 1 par heure. La majorité des trains s'arrête à toutes les stations.

Réseau ferroviaire Kintetsu - Lignes Kyōto et Kashihara

Elles circulent du nord au sud dans la partie est de Yamato, reliant Kyōto et le sanctuaire Kashihara-jingū, situé à Kashihara, à côté de Sakurai. Nous vous recommandons de prendre les trains express ou limited express depuis Kyōto. En express, il faut compter environ 1 heure. En limited express, cela prend 50 minutes, mais avec des coûts supplémentaires.

Bus

Les bus sont les transports principaux pour se déplacer dans les zones de Sakurai, de Tōnomine et d'Uda. Cependant, ils sont peu nombreux, alors pensez bien à vérifier les horaires. Pour plus de détails, consultez la partie Accès de chaque site touristique.

Taxis

On trouve facilement des taxis devant les stations. En revanche, il n'y en a pas beaucoup au niveau des zones touristiques ou sur la route. Nous vous recommandons de noter les numéros suivants pour les appeler si besoin.

Les zones de Miwa, Yamanobe, Sakurai, Tōnomine et Hase

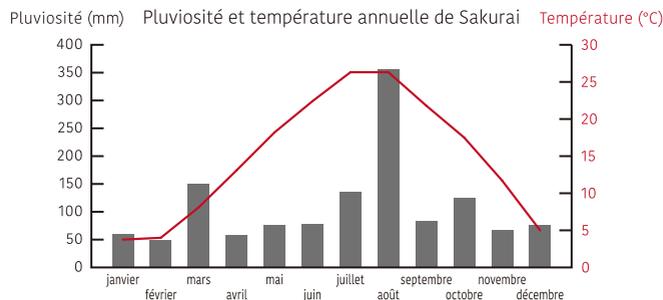
▶ Hinomaru Kōtsu	Téléphone	0744-42-3255
▶ Sakurai Kōtsu	Téléphone	0744-42-6571
▶ Nara Kintetsu taxi, agence de Tōwa	Téléphone	0743-63-1131
▶ Tenri Hattori taxi	Téléphone	0743-62-1666
▶ Nagara taxi	Téléphone	0743-66-0088
▶ Nishimura taxi	Téléphone	0744-32-2143
▶ Himawari taxi	Téléphone	0745-56-4188
▶ Fuji Taxi	Téléphone	0744-32-2455
▶ Miyake Kōtsu	Téléphone	0745-44-4000

Zone de Uda

▶ Nara Kintetsu taxi, agence de Uda	Téléphone	0745-82-0155
▶ Komiya Taxi	Téléphone	0745-84-2020
▶ Ote Taxi	Téléphone	0745-94-2040

Température

Il n'y a pas de grande différence avec Kyôto et Ôsaka, si ce n'est qu'il fait un peu plus froid dans la zone d'Uda, car elle est en hauteur.



Change et distributeurs

Banque Nanto

Les banques suivantes peuvent changer votre argent.

▶ Succursale Sakurai	Adresse	281-4 Sakurai, Sakurai-shi, Nara-ken (à partir de Janvier 2018)	Téléphone	0744-42-3355
	Adresse	1259 Sakurai, Sakurai-shi, Nara-ken (jusqu'à Décembre 2017)		
▶ Succursale Tenri	Adresse	303-1 Kawaharajō-chō, Tenri-shi, Nara-ken	Téléphone	0743-63-1811
▶ Succursale Yūzaki	Adresse	690-1 Yūzaki, Kawanishi-chō, Shiki-gun, Nara-ken	Téléphone	0745-44-1881
▶ Succursale Tawaramoto	Adresse	181-4 Tawaramoto-chō, Shiki-gun, Nara-ken	Téléphone	0744-32-8081
▶ Succursale Haibara	Adresse	2439-6 Haibara Hagihara, Uda-shi, Nara-ken	Téléphone	0745-82-1501

Vous pouvez changer les dollars américains, les euros, les dollars canadiens, les dollars australiens et les won.

*La somme maximale que vous pouvez changer à chaque fois s'élève à 500 dollars américains, 500 euros, 500 dollars canadiens, 500 dollars australiens, et 500 000 won.

Horaires 9H00 - 15H00 **Fermé** les samedis, dimanches et jours fériés

Bureau de poste de Tenri

Vend : dollars américains, euros

Achète : dollars américains, euros, yuan chinois, dollars canadiens, livres, won coréens, dollars australiens, francs suisses

*Pour toutes les monnaies à l'exception des yuan chinois, la somme maximale que vous pouvez obtenir à chaque fois équivaut à 300 000 yens. Pour le yuan chinois, la somme maximale est de 300 000 yens ou 20 000 yuan (selon lequel est le moins cher).

Adresse 296-5 Kawaharajō-chō, Tenri-shi, Nara-ken **Téléphone** 0743-62-0804
Horaires 9H00 - 16H00 **Fermé** les samedis, dimanches et jours fériés

*Présentation obligatoire de votre passeport ou pièce d'identité dans toutes les banques et postes.

Tous les distributeurs de la banque Seven et de la poste sont marqués sur la carte.

Objets trouvés, problème, accident, etc.

Zone de Miwa, Yamanobe, Sakurai, Tōnomine et Hase

▶ Commissariat de police de Sakurai **Adresse** 49-1 Miwa, Sakurai-shi, Nara-ken **Téléphone** 0744-46-0110

Zone de Miwa, Yamanobe

▶ Commissariat de police de Tenri **Adresse** 22-4 Tabe-chō, Tenri-shi, Nara-ken **Téléphone** 0743-62-0110

▶ Bureau de police de Tawaramoto **Adresse** 24-1 Tawaramoto-chō, Shiki-gun, Nara-ken **Téléphone** 0744-33-0110

Zone de Uda

▶ Bureau de police de Uda **Adresse** 1953-1 Haibara Hagihara, Uda-shi, Nara-ken **Téléphone** 0745-82-0110

Hôpitaux et cliniques

Zone de Miwa, Yamanobe, Sakurai, Tōnomine et Hase

▶ Hôpital Saiseikai Chūwal **Adresse** 323 Abe, Sakurai-shi, Nara-ken **Téléphone** 0744-43-5001

Zone de Miwa, Yamanobe

▶ Hôpital / bureau de consultation Tenri Yorozu « Ikoï no ie » **Adresse** 200 Mishima-chō, Tenri-shi, Nara-ken **Téléphone** 0743-63-5611

▶ Hôpital central Kokuho **Adresse** 404-1 Miyako, Tawaramoto-chō, Shiki-gun, Nara-ken **Téléphone** 0744-32-8800

Zone de Uda

▶ Hôpital municipal de Uda **Adresse** 815 Haibara Hagihara, Uda-shi, Nara-ken **Téléphone** 0745-82-0381

Centres d'information

Zone de Sakurai, Tōnomine

▶ Office du tourisme de Sakurai

Adresse dans la station Sakurai de la ligne Kintetsu **Téléphone** 0744-44-2377 **Horaires** 8H30 - 17H00 **Fermé** du 29 décembre au 3 janvier

Zone de Miwa, Yamanobe

▶ Trail Center de la ville de Tenri

Adresse 577-1 Yanagimoto-chō, Tenri-shi, Nara-ken **Téléphone** 0743-67-3810 **Horaires** 8H30 - 17H00 **Fermé** Les horaires varient

▶ "Association touristique de la ville de Tawaramoto - Centre touristique « village de Shiki »

Adresse 193 Tawaramoto-chō, Shiki-gun, Nara-ken (tout de suite après la sortie est de la station Tawaramoto de la ligne Kintetsu) **Téléphone** 0744-33-4560 **Horaires** 9H00 - 16H00 **Fermé** es mardis, et du 29 décembre au 3 janvier

Zone de Hase

▶ Centre touristique de Hase

Adresse 1593-2 Hase, Sakurai-shi, Nara-ken **Téléphone** 0744-44-3331 **Horaires** 8H30 - 17H00 **Fermé** les mardis, les mercredis et du 29 décembre au 3 janvier

Zone de Uda

▶ Office du tourisme de Uda - « Uda midokoro »

Adresse 2427 Haibara Hagihara, Uda-shi, Nara-ken **Téléphone** 0745-88-9049 **Horaires** 9H00 - 17H00 **Fermé** les vacances de fin d'année et de Nouvel An

▶ Aire de repos Udaji-Ōuda Akinoyado

Adresse 714-1 Ōuda Hirō, Uda-shi, Nara-ken **Téléphone** 0745-83-0051 **Horaires** 9H00 - 19H00 **Fermé** les vacances de fin d'année et de Nouvel An

▶ Office du tourisme du village de Mitsue

Adresse 6330 Kōzue, Mitsue-mura, Uda-gun, Nara-ken (Situé dans l'aire de repos « Ise Honkaidō Mitsue ») **Téléphone** 0745-95-6126 **Horaires** 10H00 - 16H00 **Fermé** les mardis

Contact au sujet de ce livre

▶ Mairie de Sakurai, section tourisme et développement urbain

Adresse 432-1 Ōaza Ōdono, Sakurai-shi, Nara-ken **Téléphone** 0744-48-3110 **Horaires** 8H30 - 17H15 **Fermé** les samedis, dimanches et jours fériés
Site internet <http://www.city.sakurai.lg.jp/sosiki/soumu/soumuka/Englishpage/> **E-mail** kanko@city.sakurai.lg.jp

Édité par la ville de Sakurai Publié en mars 2017